

**BY-LAW NUMBER MV-17  
A LAW TO AMEND A BY-LAW  
RESPECTING WEIGHT RESTRICTIONS  
WITHIN THE CITY OF SAINT JOHN  
ENACTED UNDER THE AUTHORITY  
OF SECTION 262(1) OF THE MOTOR  
VEHICLE ACT**

Be it enacted by the Common Council of  
The City of Saint John as follows:

A By-Law of The City of Saint John  
entitled "A By-Law Respecting Weight  
Restrictions Within The City of Saint John Enacted  
Under The Authority of Section 262(1) of The  
Motor Vehicle Act" enacted on the 5<sup>th</sup> day of April,  
A.D. 2004, is hereby amended as follows:

**1** Schedule A is amended by adding the  
following words under the following headings:

**Connection Routes**

King Square South between Charlotte Street  
and Sydney Street only between April 27,  
2019 and April 28, 2019, inclusive, and  
between May 4, 2019 and May 5, 2019,  
inclusive

Sydney Street between King Square South  
and Union Street only between April 27,  
2019 and April 28, 2019, inclusive, and  
between May 4, 2019 and May 5, 2019,  
inclusive

Union Street between Sydney Street and  
Crown Street only between April 27, 2019  
and between April 28, 2019, inclusive, and  
May 4, 2019 and May 5, 2019, inclusive

IN WITNESS WHEREOF The City of Saint John  
has caused the Corporate Common Seal of the said  
City to be affixed to this by-law the \_\_\_\_ day  
\_\_\_\_\_, A.D. 2019 and signed by:

**ARRÊTÉ N° MV-17  
ARRÊTÉ CONCERNANT LES  
LIMITATIONS DE POIDS DANS  
THE CITY OF SAINT JOHN  
ÉDICTÉ EN VERTU DU  
PARAGRAPHE 262(1) DE LA LOI SUR  
LES VÉHICULES À MOTEUR**

Lors d'une réunion du conseil communal,  
The City of Saint John a décrété ce qui suit :

Par les présentes, l'arrêté de The City of  
Saint John intitulé « Arrêté concernant les  
limitations de poids dans the city of Saint John  
édicte en vertu du paragraphe 262(1) de la *loi sur  
les véhicules à moteur* », édicté le 5 avril 2004, est  
modifié comme suit :

**1** L'annexe A est modifiée par l'adjonction des  
mots suivants sous les titres suivants :

**Routes de raccordement**

carré King Sud entre rue Charlotte et rue  
Sydney entre le 27 avril 2019 et le 28 avril  
2019, inclusivement, et entre le 4 mai  
2019 et le 5 mai 2019, inclusivement

rue Sydney entre carré King Sud et rue  
Union entre le 27 avril 2019 et le 28 avril  
2019, inclusivement, et entre le 4 mai  
2019 et le 5 mai 2019, inclusivement

rue Union entre rue Sydney et rue Crown  
entre le 27 avril 2019 et le 28 avril 2019,  
inclusivement, et entre le 4 mai 2019 et le  
5 mai 2019, inclusivement

EN FOI DE QUOI The City of Saint John a fait  
apposer son sceau communal sur le présent arrêté  
le \_\_\_\_\_ 2019, avec les signatures  
suivantes :

---

Mayor/Maire

---

Common Clerk / Greffière communale

First Reading -  
Second Reading -  
Third Reading -

Première lecture -  
Deuxième lecture -  
Troisième lecture -